Estêvão da Guarda

Rubrica

Estas cantigas de cima forom feitas a um jograr que se prezava d'estrólogo, e el nom sabia nada; e foi-se cercear, dizendo que haveria egreja, e fazer coroa, e [n]a cima ficou cerceado e nom houve egreja; e fezerom-lhe estas cantigas por en.

Já Martim Vaasques da estrologia perdeu feúza, polo grand'engano dos planetas, per que veo a dano em que tam muito ante s'atrevia: ca o fezerom sem prol ordinhar por egreja que lhe nom querem dar e per que lh'é defes'a jograria.

E per [que] esto, per que ant'el vivia, lh'é defeso, des que foi ordinhado, oimais se tem el por desasperado da prol do mester e da clerezia: e as planetas o tornaram fol, sem egreja nem capela de prol e sem o mester per que guarecia.

E já de grado el renunçaria sas ordíins, per quant'eu hei apreso, por lhe nom seer seu mester defeso nem er ficar em tanta peioria, como ficar por devaneador coroado e, o que é peor, perder a prol do mester que havia.

E na coroa, que rapar queria, leixa crecer a cient'o cabelo e a vezes a cobre com capelo, o que ant'el mui d'anvidos faria; mais del: quand'el a 'sperança perdeu das planetas, des i log'entendeu que per coroa prol nom tiraria.

E no seu livro, per que aprendeu astrologia, log'i prometeu que nunca per el mais estudaria. Note

Note-se que a rubrica é transcrita no final das três cantigas que o trovador dirige a Martim Vasques.

Referenced text de cima Type Normal

cantigas-stag.square-bit.com

© 01/11/2025